

भारत सरकार
केन्द्रीय अनुसंधान संस्थान,
डाकघर कसौली, जिला सोलन-173204 (हिमाचल प्रदेश)
दूरभाष संख्या: 01792-272995, 273207

30 OCT 2019 Registered

दर-पूछताछ संख्या / Rate Enquiry No. Q-92/1-42/App/2019-20/St.

दिनांक

दिनांक 19/11/2019 को 2:30 बजे खोली जायेगी

सेवा में,

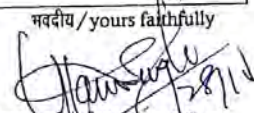
Nodal Officer, Website CRI Kasauli

महोदय,

निम्नलिखित वस्तुओं/सामान की खरीद हेतु निदेशक, केन्द्रीय अनुसंधान संस्थान, कसौली द्वारा दिनांक 19/11/2019 दोपहर 2:00 बजे तक मुहरबन्द दर आमन्त्रित की जाती है। कोटेशन दाताओं को यह सुझाव दिया जा रहा है कि वे दरें प्रस्तुत करने से पहले इस पत्र में छपी शर्तों को ध्यान पूर्वक पढ़ लें। चूंकि यदि वे किसी शर्त (शर्तों) का उल्लंघन करेंगे या उनकी दरें नियत तारीख के पश्चात प्राप्त होंगी तो उन्हें स्वीकार नहीं किया जायेगा। Sealed quotations are invited by the Director, Central Research Institute, Kasauli upto 19.11.2019 by 2:00 PM for the following items. The tenders are advised to read the terms and conditions carefully before quoting, as the quotations are liable to be rejected if they contravene any of the condition(s) or are received after the due date.

Sr. No	Name of Equipment	Quantity Reqd.
1.	Bottle Brushing Machine : Specifications:- 1. Media bottles/test tubes brushing unit assembled on a SS base plate with MS cover or fibre Reinforced Plastic cover to protect motor. 2. Motor capacity: ¼ HP Single Phase 230 V 50 Hz motor. 3. Motor should be connected to two SS shafts with pulleys & V-belt. 4. The complete brushing unit should be installable / mountable on cement/SS/plastic surface. 5. The brushing unit should have 02 brushes extending on one side and two brushes extended on the other side. Therefore, at once 04 bottles/test tubes can be cleaned. 6. Different size brushes should be installed inside the brush holding rotating head for cleaning glass bottles and test tubes. 7. Accessories: Different size of brushes (50 each) should be provided. 8. Dimensions of brushes required are as under: (a) Brush for washing 210 ml flat media bottles: 8.5 inch wire length; thick bristles on 4.5 inch of wire length and 1 inch bristles on the front head of wire; bristles length should be 1 inch. (b) Brush for washing 750 ml Rolling Agar Bottle: 14 inch wire length; thick bristles on 8 inch of wire length and 1.2 inch bristles on the front head of wire; bristles length should be 1.2 inch. (c) Brush for washing medium size test tubes: 9.5 inch wire length; soft bristles on 5 inch of wire length and 0.5 inch bristles on the front head of wire; bristles length should be 0.5 inch. 9. Reference images of required bottle brushing unit are shown in left column. 10. Operating manual, IQ, OQ & PQ should be provided. 11. Warranty: 01 years or more on complete unit. 12. Technical compliance should be submitted with respect to point no. 1-11.	2 Nos.
<p>Note 1: Quoted prices should be inclusive of all taxes/GST OR rates of taxes/GST should be mentioned clearly. Note 2: The quotation should be accompanied with EMD @ Rs.5,000/- preferably in the shape of FDR (Fixed Deposit Remittance) in favor of Director, Central Research Institute, Kasauli failing which quotation will be rejected. Appropriate certificate need to be attached in case of EMD waiver". Note 3: Two bids System will be followed in this Tender Enquiry. Hence you are requested to enclose (1) Technical Bid containing technical specifications/documents/certificates in one envelop (2) EMD in 2nd envelope and (3) Price Bid in 3rd envelope. All the three envelopes (containing Technical bid, EMD and Price bid) should be packed in one big envelope and on the left hand side of this envelope, Tender Enquiry No. & Due Date should be mentioned i.e. Q-92/1-42/App/2019-20/St. due to be opened on 19.11.2019". Price bids of technically qualified bids/firms will only be opened/considered.</p>		

भवदीय / yours faithfully


भण्डार अधिकारी / Stores Officer,
केन्द्रीय अनुसंधान संस्थान,
कसौली-17320

दर-पूछताछ की शर्त / Conditions of Rate Enquiry

- दरों के लिफाफे की बाईं ओर निम्नलिखित विवरण स्पष्ट रूप से लिखा होना चाहिए। On the left hand side of the envelope containing quotation the following should be clearly mentioned: दर-पूछताछ संख्या / Rate Enquiry No. Q-92/1-42/App/2019-20/St. दिनांक / Dated (दिनांक 19/11/2019 को दर खोली जाएगी / Due to be opened on 19/11/2019) जो दरें मुहरबन्द लिफाफे की बजाए खुले लिफाफे में प्राप्त होंगी और जिनके लिफाफे पर उपर्युक्त शीर्षक नहीं लिखा होगा, उन्हें अस्वीकार किया जा सकता है। **Quotations which are received open and not in sealed cover or contain the above mentioned caption are liable to rejection.**
- निवेदित दरें प्रति युनिट निवल और माल भाडा सहित पहुँच के 0.0000, कसौली ही होनी चाहिए और उनमें पैकिंग और उन्हें भेजने के सभी प्रभार सम्मिलित होने चाहिए। पहले से निवेदित दरों में वृद्धि के किसी भी प्रतिवेदन पर किसी भी हालत में विचार नहीं किया जाएगा। The prices quoted **must be delivered at C.R.I., Kasauli net per unit and must include all charges for packing and forwarding.** No representation for increase in rates already quoted will be considered under any circumstances.
- यदि अलग से माल एवं सेवा कर (जीएसटी) आदि लिया जाना हो तो तदनुसार उक्त उल्लेख किया जाए। विशेष रूप से इसका उल्लेख न किए जाने पर यह मान लिया जाएगा कि माल और सेवा कर निवेदित दर में शामिल है और इसके लिए अलग से किये जाने वाले दावे पर कोई विचार नहीं किया जाएगा। **Goods and Service Tax (GST)** if chargeable extra must be mentioned accordingly. In the absence of a specific mention, it will be presumed that GST in the price quoted and no separate claim for it will be entertained.

P.T.O.

4. आपकी दर को एकका प्रस्ताव माना जाएगा और आपकी निर्धारित दर नियेदन की तारीख से छः महीने तक बंध रहनी चाहिये। इस अवधि के दौरान इसमें कोई परिवर्तन, संशोधन करने या इसे वापिस लेने की अनुमति नहीं दी जाएगी। Your quotation will be treated as firm offer and must remain open for six months from the date of your quotation. No revision, amendment or withdrawal will be permissible during this period.
5. अंकों या शब्दों में कोई काट-घाट न की जाए। गत अंकों या शब्दों को काट दिया जाए और उन्हें अपने हाथ से दुबारा लिखकर उन पर हस्ताक्षर कर दिये जाए। No figures or words should be overwritten. Incorrect figures or words should be struck off and rewritten under your signature.
6. आप जिन वस्तुओं की दरें भेज रहे हैं, उनकी पूर्ति आप किस तारीख तक कर सकते हैं, इसका उल्लेख दर में अवश्य किया जाए। The dates by which you can supply the articles for which you quote, should invariable be indicated against the item.
7. सामान उच्च कोटि का होना चाहिए और हमारी विनिर्देशों के अनुसार ही होना चाहिए। सामान इस शर्त पर लिया जाएगा कि उस की जांच हमारे परिसर में की जाएगी और बाद में उसका अनुषोदन किया जाएगा। Supplies must be of first class quality and in accordance with our specifications only. Supplies are subject to inspection and approval at our premises.
8. आपकी दरों के संदर्भ में नमूने मागे जाने पर उन्हें निश्चित तारीख तक अवश्य प्रस्तुत किया जाए। ऐसा न करने पर आपकी दरों पर ध्यान नहीं दिया जाएगा। इस सम्बन्ध में तीसरी बार गलती करने पर इस संस्थान के पूर्तिकर्ताओं की अनुमोदित सूची से आपके प्रतिष्ठान का नाम काटा जा सकता है। Samples against y
9. our quotations when called for should be furnished promptly by the stipulated date. Failure to do so will entail your quotations being ignored. Repetition of such lapse for third time in this respect may result in the removal of the name of your concern from the approved list of suppliers to this Institute.
10. जिन वस्तुओं पर उत्पाद-शुल्क लगता हो, उनके सम्बन्ध में अपनी निर्धारित दर में शुल्क की दर का उल्लेख स्पष्ट रूप से अलग मद के रूप में करें। निर्धारित दर अधिकतम अंकित मूल्य से अधिक नहीं होना चाहिए। In case of excisable articles, the rate of duty should be quoted distinctly as a separate item in your quotation. Quoted prices should not be more than Maximum Retail Price (MRP).
11. यदि दरें अधिकृत विक्रेता द्वारा प्रस्तुत की जा रही हैं तो कुटेशनदाता अपनी कुटेशन के साथ अधिकृत विक्रेता होने का प्रमाण पत्र जो कि निर्माता द्वारा जारी किया गया हो (नवीनतम) आवश्यक संलग्न किया जाना चाहिये। A In case of quotation through authorized dealer/distributor, quotation should be accompanied with an authorization letter (preferably of most current date available) from manufacturer.
12. औषधियों और रसायनों के सम्बन्ध में विनिर्माता का नाम, विनिर्माण की तारीख, बैच संख्या और जहां आवश्यक हो, वह इनके उपयोग की तारीख अवश्य दी जाए। In case of drugs and chemicals, manufacturer's name, date of manufacturer, batch number, date of expiry where applicable should invariably be quoted.
13. शस्त्र-विक्रिस्ता के उपकरणों और यंत्रों पर विनिर्माता का नाम अंकित होना चाहिए। इस बात का स्पष्ट रूप से उल्लेख किया जाए कि उपकरण भारत प्रांत संस्थान अथवा कोई और तालू एजेंसी की विनिर्देशों के अनुरूप हैं। Surgical instruments and appliances should be imprinted with manufacturer's name. It should be clearly indicated whether the equipment is conforming to ISI or any other applicable agency specifications.
14. कृपया ध्यान रखें कि पूर्ति आदेश में दी गई सामान की सुपुर्दगी की तारीख तक सामान अवश्य पहुंचा दिया जाए। यदि किसी कारण से निर्धारित अवधि के अन्दर सामान की पूर्ति न की जा सकती हो तो समय पर आपूर्ति न कर पाने के कारण बताते हुए सुपुर्दगी की तारीख बढ़ाने का आवेदन-पत्र काली सफेद पत्रों में दे दिया जाए। सुपुर्दगी की तारीख केवल निर्देशक ही बढ़ा सकता है। निर्देशक बिना कोई कारण बताए किसी भी आपूर्ति आदेश को रद्द कर सकता है। जिस सामान का आदेश दिया हो, उसे यदि सुपुर्दगी की नियत तारीख तक आपूर्ति न करने की प्रायः शिकायत घायी जाएगी, तो आप का नाम पूर्तिकर्ताओं की सूची में से काटा जा सकता है। Please note that the date of delivery indicated in the supply order must be adhered to strictly. If for any reason supply cannot be delivered within the stipulated period, application for extension of delivery date should be made well in advance stating reasons as to why the supply cannot be delivered in time. Extension may be granted only at the discretion of the Director. The Director may cancel an order at this discretion without assigning any reason. Repeated instances of failure to supply stores ordered, by the due dates of delivery will entail removal of your name from list of suppliers.
15. आप चाहे तो निर्दिष्ट समय और तारीख को दर-पूछताछ के खुलने पर स्वयं उपस्थित हो सकते हैं या अपने किसी प्रतिनिधि को प्राधिकृत कर सकते हैं। You are at liberty to be present or authorize a representative to be present at the opening of the Rate Enquiry at the specified time and date.
16. कृपया यह सूचित करें कि इस दर-पूछताछ में उल्लिखित मदों के सम्बन्ध में आपने पूर्ति और निष्पत्त के महानिदेशक से दर देना किया है अथवा नहीं। यदि यह देना किया है तो दरें प्रस्तुत करते समय हमें दर-देना संख्या सूचित करें और साथ ही दर देकें को एक प्रति भिजवा दें। Please let us know whether you have entered into Rate Contract with the Director General of Supplies & Disposals in respect of items mentioned in this Rate Enquiry. If so, the Rate Contract No. may please be intimated to us while offering rates, with a copy of the Rate Contract.
17. यह केन्द्र सरकार का संस्थान है अतः नियमों के अनुसार बैंक के माध्यम से प्रत्येक स्वीकार नहीं किये जाते और न ही धरणी-अदायगी की जाती है। अतः सामान की पूर्ति वित्त के अभाव पर की जानी चाहिए। आपको विवशत दिताया जाता है कि आपकी दरें मजूर हो जाने पर सामग्री अच्ची हालत में प्राप्त होने व उपकरणों के विषय में इसकी संतोषजनक प्रतिष्ठापन होते ही आपके वित्त की तत्काल अदायगी करने की व्यवस्था की जाएगी This being a Central Government Institution acceptance of documents through bank or provision of advance payment is not admissible under the rules. As such the supply of the stores is required to be made on bill basis. It is assured that in the event of acceptance of your quotation, payment of your bill would be arranged immediately on receipt of stores in good condition/satisfactory installation in case of machinery & equipment.
18. यदि दरों के खुलने की उपरोक्त तिथि को संस्थान में अवकाश हो तो दरों के प्राप्त करने तथा खुलने की तिथि, समय और स्थान में बिना किसी परिवर्तन के स्पष्ट अगले कार्यदिन तक बढ़ जायेगी। In case, the date of opening of quotations mentioned above falls on holiday in the institute, the date for receiving and opening the quotation shall automatically be extended to the next working day of the institute, time and place remaining unaltered.
19. कुटेशनदाताओं द्वारा कुटेशन के हर पृष्ठ पर हस्ताक्षर आवश्यक किये होने चाहिये। बिना हस्ताक्षर की कुटेशन को स्वीकार नहीं किया जायेगा। Each page of quotation/tender must be duly signed and stamped. Unsigned quotations/tenders will be rejected straightway.
20. कृपया अपनी कुटेशन में टिन/जी एस टी पंजीकरण संख्या का उल्लेख करें। Please indicate your TIN/GST Registration No in your quotation.
21. खरीद प्रक्रिया का दौरान, इस संस्थान द्वारा कुटेशनदाता से मात एवं सैग कर (जीएसटी) /टिन/जीएसटी/टी एस टी/वेट नवीनतम आवकर रिटर्न तथा पंजीकरण आदि के बारे में सूचना मांगी जा सकती है। At any time of procurement process, CRI may ask to submit details w.r.t. TIN/ PAN/ GST such as latest return filed, registration certificate etc.
22. संस्थान द्वारा आपूर्तिकर्ता से सामान की आपूर्ति करने से पूर्व सामान का पायलट सैमपल भेजने को कहा जा सकता है। Institute may ask to submit the pilot sample prior to complete supply.
23. संस्थान के निर्देशक द्वारा किसी भी दर पूछताछ को खरीद प्रक्रिया के दौरान बिना कोई कारण बताये कुछ समय के लिये स्थगित अथवा पूर्णतया रद्द किया जा सकता है। Director, CRI may suspend/postpone or cancel any rate enquiry at any stage of procurement without assigning any reason.
24. Any firms, who is indulged in illegal bid rigging and cartelization in the recent past and have been penalized/debarred / blacklisted by Government Agencies (Central/ State/ Undertaking) will not be considered in the tender. If, at any point of time, it comes to the notice, the said firm's quotation will be cancelled and an appropriate action will be taken against the firms.
25. All Stores should be subject to inspection on receipt and purchaser shall have full discretion to accept or reject. Rejected supply should be removed within 15 days from date of intimation otherwise it will be disposed off in any manner deemed fit by the institution.
26. The price charged for stores supplied to the institution or jobs shall in no event exceed the lowest at which tenderers sells the store to any other person. If during contract period tenderer reduces the Sales Prices, he should notify the same to the Director, Central Research Institute, Kasauli.
27. If the firms fails to supply the items ordered within 40 days of signing of order, there will be liquidate damage equivalent to 5% of the delivered price of the delayed goods for each month or part of the month until actual delivery of performance up to a maximum of 10 % of the delayed goods. The purchaser may consider termination of contract seeing its urgency even without extending the date of delivery.
28. The conditions of the tenderer shall not be binding on this Institute.

...XXX...